



Unser Zeichen: FD 12

Ihre Gesprächspartnerin: Carda Schübelin  
Zimmer: 2

Telefon: 06103 203-560  
Zentrale: 06103 203-0  
Telefax: 06103 203-49560  
E-Mail: [auslaenderbeirat@langen.de](mailto:auslaenderbeirat@langen.de)  
Internet: [www.langen.de](http://www.langen.de)

Datum: 09.05.2023

## **XIX. Wahlperiode der Stadtverordnetenversammlung**

### **NIEDERSCHRIFT ÜBER DIE 16. SITZUNG DES AUSLÄNDERBEIRATES**

Termin: 28.04.2023 um 18:15 Uhr  
Ort: Rathaus, Sitzungssaal 140

#### **Tagesordnung:**

1. Begrüßung und Eröffnung der Sitzung
2. Annahme der Tagesordnung und Feststellen der Beschlussfähigkeit
3. Bericht des Vorstandes und der Geschäftsführung
4. Themen der Gremien und Ausschüsse
5. Information und Austausch zum Thema Integration in Langen mit verschiedenen Akteuren aus diesem Bereich
6. Beschlussfassung über die Durchführung einer Integrationsmesse
7. Berichte vergangener Veranstaltungen
  - a. Ukrainische Kunstausstellung „Petrykiwka“, Frau Masterovenko
  - b. Christlich-muslimische Ramadanveranstaltung, Herr Dr. Kades
  - c. Benefiz-Theaterstück für Erdbebenopfer in Tarsus, Herr Canbolat
8. Sonstiges

#### **Anwesend:**

Herr Mehmet Canbolat Vorsitzender  
Herr Dr. Tharwat Kades stellv. Vorsitzender

--	--



Frau Viktoria Masterovenko stellv. Vorsitzende  
Herr Donato Cuoio  
Herr Patrick Uweru

**Es fehlten entschuldigt:** Herr Metin Solak, Herr Ömer Solak, Frau Dunya Ali, Herr Tugay Ünal, Herr Wali Ayobi, Frau Roghja Abdali

**Es fehlten unentschuldigt:** Herr Ismet Deniz, Frau Sabrin Ali Said

**Gäste:** Frau Hürriyet Aran Cebi (Ersatz-Ausländerbeiratsmitglied) und Herr Matthias Rohrbach (Fraktion Die Linke) und eine interessierte Privatperson (Name unbekannt. Er hat sich nicht auf der Anwesenheitsliste eingetragen)

**Schriftführung:** Herr Dr. Tharwat Kades

## 1. Begrüßung und Eröffnung der Sitzung

Der Vorsitzende eröffnet die Sitzung und begrüßt die Mitglieder und Gäste.  
Es wird festgestellt, dass die Sitzung ordnungsgemäß einberufen wurde.

## 2. Annahme der Tagesordnung und Feststellen der Beschlussfähigkeit

Die Tagesordnung wird einstimmig angenommen.  
Es wird festgestellt, dass der Ausländerbeirat **nicht** beschlussfähig ist.  
Der Vorsitzende schlägt vor, dass trotzdem über die Tagesordnungspunkte gesprochen wird.  
Dieser Vorschlag wird einstimmig angenommen.

## 3. Bericht des Vorstandes und der Geschäftsführung

Der Vorsitzende Mehmet Canbolat berichtet, dass einige Beiratsmitglieder schon lange nicht mehr zu den Sitzungen erscheinen, aber so lange sie ihren Rücktritt nicht schriftlich erklärt haben, können sie nicht durch Nachrücker ersetzt werden. Dafür muss eine Lösung gefunden werden.

## 4. Themen der Gremien und Ausschüsse

Der Vorsitzende gibt eine kurze Zusammenfassung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung vom 30.03.2023. Die Zusammenfassung wird in schriftlicher Form an alle anwesenden Mitglieder ausgeteilt.





Herr Patrick Uweru berichtet von der Sitzung des Ausschusses für Umwelt, Bau und Verkehr vom 26.04.2023. Herr Dr. Tharwat Kades berichtet über die Sitzung des Kreis-Ausländerbeirats Offenbach. Frau Viktoria Masterovenko berichtet vom Ausschuss für Soziales, Kultur und Sport am 09.03.2023.

## **5. Information und Austausch zum Thema Integration in Langen mit verschiedenen Akteuren aus diesem Bereich**

Der Projektentwurf über die Durchführung einer Integrationsmesse wird diskutiert.

## **6. Beschlussfassung über die Durchführung einer Integrationsmesse**

Die Beschlussfassung muss vertagt werden, da der Ausländerbeirat nicht beschlussfähig ist.

## **7. Berichte vergangener Veranstaltungen**

### **a. Ukrainische Kunstaussstellung „Petrykiwka“, Frau Masterovenko**

Frau Viktoria Masterovenko berichtet über die Kunstaussstellung der Werke ukrainischer Frauen ihres Kunsturses im ZenJa.

### **b. Christlich-muslimische Ramadanveranstaltung, Herr Dr. Kades**

Herr Dr. Tharwat Kades berichtet über die ökumenische Ramadanveranstaltung am 25. März 2023.

Er referiert auch über Ramadan-Feste und die Bedeutung des Konzepts des Fastens in den verschiedenen Religionen und Konfessionen.

Herr Dr. Tharwat Kades berichtet über das Projekt „Deutsch-ägyptischer Jugendaustausch“ und dessen 40-jähriges Jubiläum.

### **c. Benefiz-Theaterstück für Erdbebenopfer in Tarsus, Herr Canbolat**

Der Vorsitzende berichtet über das Benefiz-Theaterstück „Die bessere Hälfte“, das die Offenbacher Theatergruppe „Elmar“ am 26. März 2023 in der Neuen Stadthalle Langen aufgeführt hat sowie über die weitere finanzielle Unterstützung für die Erdbebenhilfe Tarsus bzw. Türkei und Syrien. Das Benefiz-Theaterstück hat Spenden in Höhe von 1.930,- € erbracht. Für die Erdbebenhilfe Tarsus ist ein Spendenbetrag von insgesamt 9.410,- € zusammengekommen. Ziel ist es, mindestens 10.000,- € zu erreichen.

## **8. Sonstiges**

Frau Viktoria Masterovenko berichtet über ein Hilfsprojekt für ein Kinderzentrum in der Ukraine und über Osterbräuche in der Ukraine.

In der kommenden Sitzung soll über Folgendes diskutiert werden:





Vertretungsregelung des Ausländerbeirats Langen im Kreis Offenbach bzw. im Land Hessen.

**Ende der Sitzung:** 20.35 Uhr

Mehmet Canbolat  
Vorsitzender

gez.  
Dr. Tharwat Kades  
Schriftführung

--	--